



Conseil de sécurité

Distr.  
GENERALE

S/26679\*  
10 novembre 1993

ORIGINAL : FRANCAIS

---

LETTRE DATEE DU 1er NOVEMBRE 1993, ADRESSEE AU PRESIDENT DU CONSEIL  
DE SECURITE PAR LE REPRESENTANT PERMANENT DE LA BELGIQUE AUPRES DE  
L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

J'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint les versions française et  
anglaise de la déclaration sur El Salvador publiée par la Communauté européenne  
et ses Etats membres le 28 octobre 1993.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la  
présente lettre et son annexe comme document du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur,

Représentant permanent de la Belgique  
auprès de l'Organisation des  
Nations Unies

(Signé) Paul NOTERDAEME

---

\* Nouveau tirage pour raisons techniques.

ANNEXE

[Original : anglais et français]

Déclaration datée du 28 octobre 1993 sur la violence  
politique en El Salvador

La Communauté européenne et ses Etats membres expriment leur vive préoccupation à propos de la recrudescence de la violence politique en El Salvador. Ils rappellent à cet égard le rapport du Secrétaire général des Nations Unies sur la mise en application des recommandations de la Commission de la vérité.

Il importe qu'il soit mis fin à cette violence politique de façon à ne pas hypothéquer le processus de paix à la veille de la campagne pour les élections de mars 1994. La Communauté européenne et ses Etats membres engagent le Président Cristiani à poursuivre ses efforts en faveur du processus de paix et à faire en sorte que les responsables d'actes de violence, tels que le meurtre de Francisco Velis, membre de la Commission politique du Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), soient poursuivis et punis.

-----